

SV

SV

SV



EUROPEISKA KOMMISSIONEN

Bryssel den 27.5.2010
KOM(2010)279 slutlig

2010/0149 (NLE)

Förslag till

RÅDETS BESLUT

**om den ståndpunkt som Europeiska unionen ska inta i AVS–EG-ministerrådet
beträffande de övergångsåtgärder som ska tillämpas från och med dagen för
undertecknandet fram till dagen för ikraftträdandet av avtalet om ändring för andra
gången av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika,
Västindien och Stillahavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess
medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat
första gången i Luxemburg den 25 juni 2005**

MOTIVERING

Genom sitt beslut av den 23 februari 2009 bemyndigade rådet kommissionen att inleda förhandlingar med gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stilla-havsområdet (nedan kallade *AVS-staterna*) i syfte att för andra gången ändra partnerskapsavtalet mellan AVS-staterna, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan (nedan kallat *Cotonouavtalet*).

I enlighet med artikel 95.3 i Cotonouavtalet slutfördes förhandlingarna på ett framgångsrikt sätt med att EU:s förhandlare paraferade texterna om ändring av avtalet vid ett extra gemensamt ministermöte den 19 mars 2010.

Enligt artikel 95.3 i Cotonouavtalet bemyndigas AVS-EG-ministerrådet att anta övergångsåtgärder i fråga om de ändrade bestämmelserna fram till dess att de träder i kraft.

I enlighet med artikel 218.5 i EUF-fördraget kan rådets beslut om undertecknande av avtalet, på förslag av förhandlaren, åtföljas av provisorisk tillämpning av avtalet innan det träder i kraft. Dessutom ska rådet i enlighet med artikel 218 i EUF-fördraget och på förslag av kommissionen anta ett beslut om de ståndpunkter som på unionens vägnar ska intas i AVS-EG-ministerrådet.

Kommissionen har överlämnat ett förslag till rådets beslut om undertecknande av avtalet om ändring för andra gången av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stilla-havsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat första gången i Luxemburg den 25 juni 2005

Med hänsyn till att alla bestämmelser i ändringsavtalet kan tillämpas provisoriskt utan att detta medför tekniska svårigheter, föreslår kommissionen att rådet antar ett beslut som stöder den provisoriska tillämpningen av ändringsavtalet.

Kommissionen föreslår att rådet antar det bifogade beslutet.

Förslag till

RÅDETS BESLUT

om den ståndpunkt som Europeiska unionen ska inta i AVS–EG-ministerrådet beträffande övergångsåtgärder som ska tillämpas från och med dagen för undertecknandet fram till dagen för ikraftträdandet av avtalet om ändring för andra gången av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillahavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat första gången i Luxemburg den 25 juni 2005

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 217 jämförd med artikel 218.9,

med beaktande av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillahavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat i Luxemburg den 25 juni 2005 (nedan kallat *Cotonouavtalet*), särskilt artikel 95.3,

med beaktande av kommissionens förslag, och

av följande skäl:

- (1) Cotonouavtalet ingicks för en period av tjugo år, med början den 1 mars 2000. Det innehåller dock bestämmelser som ger möjlighet att ändra avtalet genom en översynsprocess efter varje femårsperiod.
- (2) Förhandlingarna om en första översyn av Cotonouavtalet avslutades i Bryssel den 23 februari 2005. Det ändrade avtalet undertecknades i Luxemburg den 25 juni 2005 och trädde i kraft den 1 juli 2008.
- (3) Genom beslut av den 23 februari 2009 bemyndigade rådet kommissionen att inleda förhandlingar med gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillahavsområdet (nedan kallade *AVS-staterna*) i syfte att genomföra en andra översyn av Cotonouavtalet.
- (4) I överensstämmelse med artikel 95.3 i Cotonouavtalet slutfördes förhandlingarna på ett framgångsrikt sätt med att texterna om ändring av avtalet för andra gången paraferades vid ett extra gemensamt AVS–EU-ministermöte den 19 mars 2010.
- (5) Ändringsavtalet[, som kommer att undertecknas i Ouagadougou den XX juni 2010,] kommer att träda i kraft efter det att ratificeringsförfarandena enligt artikel 93 i Cotonouavtalet avslutats.

- (6) I enlighet med artikel 95.3 i avtalet bör ministerrådet anta nödvändiga övergångsåtgärder som ska tillämpas från och med dagen för undertecknandet fram till dagen för ikraftträdandet av avtalet om ändring för andra gången av Cotonouavtalet.
- (7) Den provisoriska tillämpningen av de bestämmelser som ändrades i den andra översynen bör vara en både nödvändig och tillräcklig övergångsåtgärd.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Enda artikel

Europeiska unionens ståndpunkt i AVS–EG-ministerrådet beträffande övergångsåtgärder som ska tillämpas från och med dagen för undertecknandet fram till dagen för ikraftträdandet av avtalet om ändring för andra gången av Cotonouavtalet är att godkänna den provisoriska tillämpningen, i enlighet med villkoren i det bifogade utkastet till beslut av AVS–EU-ministerrådet.

Små ändringar i utkastet kan godtas utan att bilagan till det här beslutet behöver ändras.

Utfärdat i Bryssel den

*På rådets vägnar
Ordförande*

BILAGA

Utkast till

BESLUT nr .../2010 AV AVS–EG-MINISTERRÅDET

av den XX juni 2010

om de övergångsåtgärder som ska tillämpas från och med dagen för undertecknandet fram till dagen för ikraftträdande av avtalet om ändring för andra gången av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillaohavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat första gången i Luxemburg den 25 juni 2005

AVS–EG-MINISTERRÅDET HAR BESLUTAT FÖLJANDE

med beaktande av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillaohavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat i Luxemburg den 25 juni 2005 (nedan kallat *Cotonouavtalet*), särskilt artikel 95.3, och

av följande skäl:

- (1) Cotonouavtalet ingicks för en period av tjugo år, med början den 1 mars 2000. Det innehåller dock bestämmelser som ger möjlighet att ändra avtalet genom en översynsprocess efter varje femårsperiod.
- (2) Förhandlingarna om en första översyn av Cotonouavtalet avslutades i Bryssel den 23 februari 2005. Det ändrade avtalet undertecknades i Luxemburg den 25 juni 2005 och trädde i kraft den 1 juli 2008.
- (3) Förhandlingar om en andra ändring av Cotonouavtalet inleddes officiellt vid AVS–EG-ministerrådets möte den 29 maj 2009 och avslutades i Bryssel den 19 mars 2010. Ändringsavtalet[, som undertecknades i Ouagadougou den XX juni 2010,] kommer att träda i kraft efter det att ratificeringsförfarandena enligt artikel 93 i Cotonouavtalet avslutats.
- (4) I enlighet med artikel 95.3 i avtalet ska ministerrådet anta nödvändiga övergångsåtgärder som ska tillämpas från och med dagen för undertecknandet till dess att avtalet om ändring för andra gången av Cotonouavtalet träder i kraft.
- (5) Parterna anser att det ändrade avtalet bör tillämpas provisoriskt från och med dagen för undertecknandet.
- (6) Parterna strävar efter att avsluta ratificeringsprocessen inom två år från och med dagen för undertecknandet av avtalet om ändring för andra gången av Cotonouavtalet.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Provisorisk tillämpning av avtalet

Avtalet om ändring för andra gången av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stilla-havsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat första gången i Luxemburg den 25 juni 2005, ska tillämpas provisoriskt från och med dagen för undertecknandet.

Artikel 2

Beslutets ikraftträdande och giltighetstid

Detta beslut träder i kraft samma dag som det offentliggörs. Det ska tillämpas till dess att det ändrade avtalet träder i kraft.

Europeiska unionen ska vidta alla nödvändiga åtgärder för att garantera att det ändrade Cotonouavtalet genomförs fullt ut, och parterna ska sträva efter att avsluta alla nödvändiga förfaranden för att garantera att avtalet träder i kraft fullt ut inom två år från och med dagen för undertecknandet.

EU:s medlemsstater och AVS-staterna uppmanas att vidta de åtgärder de anser lämpliga för att genomföra detta beslut.

Utfärdat i Ouagadougou den XX juni 2010.

På AVS–EG-ministerrådets vägnar

Ordförande

BILAGA

Avtal om ändring för andra gången av partnerskapsavtalet mellan medlemmarna i gruppen av stater i Afrika, Västindien och Stillaohavsområdet, å ena sidan, och Europeiska gemenskapen och dess medlemsstater, å andra sidan, undertecknat i Cotonou den 23 juni 2000 och ändrat första gången i Luxemburg den 25 juni 2005